

IZHAJA VSAK DAN

tudi ob nedeljah in praznikih ob 5., ob ponedeljkih ob 9. zjutraj. Posamične števe se prodajajo po 3 nvč. (6 stot.) v mnogih tobakarnah v Trstu in okolici, Gorici, Kranju, Št. Petru, Postojni, Sežani, Nabrežini, Sv. Luciji, Tolminu, Ajdovščini, Dornbergu itd. Zastarele števe po 5 nvč. (10 stot.).

OGLASI SE RAČUNAJO NA MILIMETRE v širokosti 1 kolone. CENE: Trgovinski in obrtni oglasi po 3 st. mm, osmrtnice, zahvale, poslanice, oglasi denarnih zavodov po 20 st. mm. Za oglase v tekstu lista do 5 vrst 20 K, vsaka nadaljnja vrsta K 2. Mali oglasi po 4 stot. beseda, najmanj pa 40 stot. Oglase sprejema Inzeratni oddelek uprave „Edinosti“. — Plačuje se izključno le upravi „Edinosti“. — Plačljivo in utežljivo v Trstu.

EDINOST

Glasilo političnega društva „Edinost“ za Primorsko.

V edinosti je moč!

NAROČNINA ZNAŠA

za celo leto 24 K, pol leta 12 K, 3 mesece 6 K; na naročbe brez doposlane naročnine, se uprava ne ozira. Naročnina na nedeljsko izdanje „EDINOSTI“ stane: za celo leto Kron 5-20, za pol leta Kron 2-60.

Vsi dopisi naj se pošiljajo na uredništvo lista. Nefrankovana pisma se ne sprejemajo in rokopisi se ne vračajo. Naročnino, oglašje in reklamacije je pošiljati na upravo lista. UREDNIŠTVO: ulica Giorgio Galatti 18 (Narodni dom). Izdajatelj in odgovorni urednik ŠTEFAN GODINA. Lastnik konsorcij lista „Edinost“. — Tisnilna Tiskarna „Edinost“ vpisana zadruga z omejenim poviškom v Trstu, ulica Giorgio Galatti št. 18.

Poštno-hranilnični račun št. 841-652. TELEFON št. 11-57.

Slovenci! Rojaki!

Danes ali jutri bodo dobili vsi glavarji družin (najemniki stanovanj) naznanilnice, katere bi bili morali že dobiti dne 29. m. m. Sedaj bo začela šele prava gunja za kupovanjem slovenskih duš. Hišni gospodarji, administratorji, delodajalci, magistratni organi in ves aparat, ki ga ima na razpolago vladajoča italijanska stranka, bo na delu, da nam ukrade kolikor mogoče največ duš. Goljufali nas bodo na vse mogoče načine, z zvijačo, z nasilstvom, s sleparijami in grožnjami. Ali ne strašimo se! Agitirajmo od hiše do hiše, od družine do družine, da ne bo niti en Slovenec vpisan za Italijana. Naj se glasi od moža do moža, od družine do družine, od hiše do hiše, od ulice do ulice: Slovenec sem!

Brzobjavne vesti.

Ogrski državni zbor.

BUDIMPEŠTA 3. Zbornica je nadaljevala debato o srbski trgovinski pogodbi. Tekom debate je finančni minister dr. Lukacs izjavil, da je vlada za pospeševanje živinoreje postavila v proračun 1.400.000 K. Vlada namerava že v tem letu povišati svoto za pospeševanje živinoreje za nadaljnja dva milijona K. (Živahna pohvala v vsej zbornici). Nato je bila seja zaključena. Prihodnja seja jutri.

Manifestacija v prilog reciprocitete vseučilišnih nauk v Zagrebu.

SPLIT 3. Včeraj je bil tukaj ljudski shod v prilog priznanja nauk na zagrebškem vseučilišču. Posl. Ivanišević in Smolčića ter župan Mihaljevič so govorili za reciprociteto nauk. Shod je vsprejel tozadevno resolucijo. Ministerskemu predsedniku baronu Bienenrthu, namestniku Nardelli-ju in banu dr. Tomašiću so bile odposlane protestne brzobjavke. Po sklepu shoda so priredili dijaki demonstracijski obhod.

Turčija.

SOLUN 3. Uniformirani Bolgari so pri Džumaji Bali iz zasede streljali na neko turško patroljo, ki je obšla bolgarsko mejo. Dva vojaka sta bila ubita. Turki so zasledovali napadalce, vendar niso mogli nobenega vjeti.

SOLUN 3. Bolgarska četa Černopeheva strahuje v strumniškem okraju vzlic vsemu preganjanju mohamedansko prebivalstva. Med vasi Dviran in Strumico je prišlo do spopada med četo in orožništvom, pri čemer sta bila težko ranjena dva orožnika. Četniki so zbežali.

CARIGRAD 3. Listi poročajo, da je minister vojne mornarice naročil pri angleških ladjedelnicah deset topničark, od katerih je osem določenih za perzijski zaliv in za albansko obalo. Čim prej bo razpisan natečaj za gradnjo 30 malih topničark, ki se jih bo

uporabljalo za nadzorovanje kontrobande v Rdečem morju.

LONDON 3. Listi poročajo iz Carigrada, da so turške čete po štiridnevem boju vztočno od Keraka v hauranskem sandžaku potisnile Druze v puščavo. Nad tisoč ustavešev se je baje udalo. Glasom došlih vesti so Turki izgubili v tem boju štiri častnike in 104 mož. Niso pa znane izgube Druzov.

Španska in Maroko.

MADRID 3. Sultan Mulej Hafid je ratificiral špansko-maroko pogodbo. Po tej pogodbi dobi Španija 65 milijonov odškodnine, ki jo bo Maroko odplačeval v obrokih. Včeraj je tudi španski kralj podpisal pogodbo.

Dunaj 3. — Princ Napoleon je odpoval s soprogo princesinjo Klementino od tukaj v Wiesbaden.

Dunaj 3. (Žrebanje inomoških srečec iz leta 1871). — Na današnjem žrebanju je glavni dobiček 30.000 K zadela št. 24.798, 4000 K je zadela št. 19.998.

Dunaj 3. Dvorni ples se bo vršil dne 16. januarja mesto 10. januarja. Upati je, da cesar do tega časa popolnoma ozdravi.

Novo ministerstvo.

Trst, 3. januarja.

Baron Bienenrth je dobil od cesarja nalog, da sestavi novo ministerstvo. Ni še gotovo, vzame-li Bienenrth ministre izmed parlamentarcev, ali pa sestavi navadno uradniško ministerstvo. Toliko se ve, da je baron Bienenrth takoj, čim je dobil od cesarja poverljivo pismo, pričel konferirati z načelniki klubov in z bivšimi ministri.

Glasom zadnjih vesti z Dunaja, vstopi v novo ministerstvo tudi nekaj ministrov iz kabineta Bienenrth II. in sicer so to: Hochenburger, Stürgkh, Weisskirchner in Georgi. Vstop Bilinskega, bivšega finančnega ministra, je seveda izključen, ker bi temu nasprotovali Poljaki. Saj se je šlo Poljakom v prvi vrsti za to, da pade Bilinski, ki je bil tako odkritosrčen, da jim je povedal da jim radi velike praznote v državni blagajni ne more zgraditi kanalov. Z Dunaja poročajo tudi, da vstopi v novi kabinet načelnik poljskega kluba, posl. Glombinski. Kar se pa tiče češkega in nemškega ministra-rojaka, bosta imenovana le v slučaju, ako češko-nemška pogajanja dovedejo do ugodnega vspeha.

Najsibo že tako ali tako, koliko lahko rečemo, da se ministerstvo Bienenrth III. ne bo mnogo razlikovalo od onega št. 2. Nehote se nam usiljuje vprašanje, čemu je baron Bienenrth pravzaprav demisijoniral? Korespondenca „Centrum“ je tedaj pisala, da so slovenski in češki poslanski krogi smatrali v Bienenrthovo „demisijo“ za čisto navadno komedijo.

Že takrat so ti krogi bili prepričani, da bo sestava novega kabineta zopet poverjena Bienenrthu, kar se je tudi res zgodilo. Vidi se, da se merodajni krogi krčevito drže Bienenrtha, katerega se ne otresemo še tako kmalu. V tem trenutku lahko uvidijo češki radikali, kako velikansko neumnost so naredili tedaj, ko so z nesmiselnim obstruiranjem vrgli Becka, ki Slovanom gotovo ni bil ideal pravičnosti in nepristranosti.

Razgovor je zavzel obliko šaljivega karanja in drju Berli je ušla uglasena fraza o „trpkem očitanju iz krasnih ust.“

„Ali, prilizjenec, ali vas ni sram, da rabite tako obrabljeno frazo?“ ga je karala dama nagajivo.

Dr. Berle je molčal.

Gospica je mislila, da se bo skušal še bolj prikupiti, in je dejala dalje: „Glejte, molče priznavate, da se ne spodobi, da bi človek premleval take ničvredne fraze!“

„Priznavam.“

„Kakor je bila tista o krasnih ustih —“ Dr. Berle je zopet molčal.

Ta molk pa se je gospici zdel čuden. „Ali pa veste, da je vaše molčanje že malo prekruto,“ je nadaljevala zato šaljivi boj. „Iz tega moram sklepati, da imam usta naravnost grda.“

„Da bi bila grda, se ravno ne more reči, toda —“

„Toda?“

„Lepa tudi niso.“

„Ali!“

Gospica se je stresla in uprla pogled v doktorja. V njegovih potezah ni zasledila niti najmanjše sledi po grajočem izrazu. Bila je zmešana. Ni razumela.

„Torej nisem lepa?“ je izpregovorila čez nekaj časa ter se zastoj silila na smeh.

„In v čem grešim proti — proti zakonom lepote?“

sti, a je v kritičnih trenutkih vedno znal ubirati neko srednjo pot, in je tako vzdrževal v Avstriji politično ravnotežje. Očitati nečemo nikomur ničesar; toliko pa je gotovo, da smo prišli tedaj z dežja pod kap. Se nikdar prej nismo, zlasti mi Slovenci, občutili v toliki meri nemške pesti, kakor v dobi Bienenrthove „objektivne“ in „nepristranske“ vlade št. 1 in št. 2.

In zdaj se nam obeta še št. 3, ki pa je samo nadaljevanje št. 2. Kaj pa se izpremeni z nastopom nove vlade? Izstopilo je nekaj ministrov in ostane jih nekaj starih, med njimi eden največjih nasprotnikov Slovanov: Hochenburger! Proti njemu je šel ves dosednji boj češko-jugoslovanske opozicije. Vedno in vedno se je poudarjalo, da Slovani ne odnehajo dotlej, dokler ta mož ne izstopi iz ministerstva. A sedaj prihaja Bienenrth ter nam prinaša kot novoletni dar zopet Hochenburgerja, pod čegar ministromstvom smo doživeli Slovenci nešteto krivic, od katerih naj omenimo le imenovanje nemško-nacionalnega Elsnerja na mesto predsednika ljubljanskega deželnega sodišča! Ako postane Hochenburger res zopet justični minister, ne bo pomenjalo to, ne samo izzivanja Slovencev, temveč tudi Čehov, ki so tudi morali občutiti Hochenburgerjevo „priljaznost“. Od Bienenrtha tudi ni pričakovati, da bi izpremenil svoj zistem.

— To nam dokazuje ravno zopetni vstop Hochenburgerjev v kabinet. Saj je Bienenrth že enkrat demisijoniral, a spremenilo se vzlic temu ni ničesar. Tudi njegova poslednja demisija je bila zgolj komedija, o tem smo namreč prepričani. Hotelo se je samo ugoditi Poljakom, ki so zahtevali glavo Bilinskega, a... je iz solidarnosti odstopilo vse ministerstvo.

Poljakom so ustregli, žrtvovali so Bilinskega, a Bienenrth sestavlja ministerstvo št. 3, od katerega nimamo Slovani pričakovati nič dobrega. Slejkoprej ostane vse pri starem, kakor je bilo doslej. Zato je brezdvomno, da bo nadaljevala slovanska opozicija boj proti Bienenrthu z nezmanjšano silo do njegovega definitivnega padca. Gotovo je tudi, da Bienenrth ne bo mogel izhajati še nadalje s tako nezanesljivo večino, kakor jo je imel dosedaj. Ako hoče priti do res zanesljive in važne večine: mora izpremeniti ves zistem.

V to pa ne verujemo, ker dosedanje izkušnje govorijo drugače. Zato preostaja Slovanom le eno, namreč: boj!

GOVOR

poslanca Spiničiča v poslanski zbornici dne 6. decembra 1910.

(Dalje.)

Razmere na sodiščih.

Kako se postopa na sodnih oblastih, pripoveduje interpelacija, ki sem jo bil vložil dne 24. junija minulega leta glede jednega sodnika v Čresu. (Klic: Ste-li že dobili odgovor?) Ne! Interpelacijo sem ponovil dne 24. m. m. ter dodal, kako sta dve ženski iz vasi Martinščica na otoku Čresu bili povabljeni v sodnijo, kako se nista mogli sporazumeti s sodnikom in kako sta morali oditi domov, ne da bi bili kaj opravili. Napraviti sta morali pet ur dolgo pot v Čres in vračati se zopet pet ur, ne da bi

„Prosimo, govornika raje o čem drugem. Izsilila ste takorekoč mojo sodbo, gospica, in lagati nisem hotel. Sicer pa moj ukus ni merodajen.“

„Tako vas ne izpustim, gospod,“ je silila dama, še vznemirjena. „Izgovoril ste sodbo, hočem slišati še vzroke. Moja usta so brezdvomno pokvarjena —“

„O nikogar, samo malo prevelika so — in pa —“

„Ah, to — to je pa že preveč!“

Dama je pobledele, ustnice so se ji krčevito tresle, iz oči ji je švigala jeza.

„Dosti, gospod, dosti! To je nezaslišano! Vidim, da sem se v vas grozno motila... Domnevala sem si, da ste mož nežne izobrazbe in uljuden... in medtem... Lepo junaštvo, žaliti slabotno, osamelno damo, ki je verjela v vašo dostojnost —“

In izbruh jeze se je končal s pridruženim kremženjem.

Do zdaj sta govorila potihoma. Njiju besede so se izgubljale v pogovoru drugih. Zadnje besede užaljene gospice pa so zazvene ostro ter so zbudile splošno pozornost.

„Gospod, opravičite se gospici, takoj se opravičite,“ je zamrmral suh možiček, smešna karikatura najnovejše mode. „V moji navzočnosti noben mož ne sme žaliti dame.“

„Nikogar ne žalim,“ se je branil dr. Berle. „Samo svoje odkrito mnenje sem

bili kaj opravili na sodniji. (Klic: Barbarstvo!) Da, to je naravnost barbarsko — tega ni možno označiti drugače. Sodnik je sicer poslal „Naši Slogi“ popravek, je demantiral, ali v resnici ni nič demantiral in je ravno z demantijem potrdil, da ne zna hrvatski, kakor morejo to oni, ki znajo hrvatski, razvideti iz zadnje številke „Naše Sloge“.

V isti interpelaciji je govora tudi o kancelijskih uradnikih, ki ne poznajo jezika našega prebivalstva. Možno je — kakor se to, žal, čisto dogaja — da so dotični kandidati, kakor tudi sodnik v Čresu, dobili kako spričevalo, da znajo hrvatski. Dogaja se pri nas neverjetnost, da uradniki, kandidati za gotova mesta, od nepoklicane strani, in tudi od ljudi, ki ne znajo ne hrvatski ne slovenski, dobivajo spričevalo o znanju hrvatskega in slovenskega jezika. Proti temu treba protestirati najodločneje. Ako hočejo taki uradniki službovati v čisto ali deloma hrvatskih ali slovenskih okrajih, naj se priuče tema dvema jezika, ali pa naj položijo tozadeven izpit pred pristojnimi oblastmi ali komisijami.

Razmere na sodniji v Labinju so glasom opisva v „Naši Slogi“ od 13. junija 1907 naravnost škandalozne. V Barbani, v tej čisto hrvatski občini, se vrši škandalozno postopanje, da zapisnike ob sodnih dnevih sestavljajo izključno italijanski.

Porotne sodnije so sestavljene navadno iz Italijanov, vsled česar se Italijani — kar je človeški razumljivo — ne boje, da bi bili tako lahko obsojeni sosebno tedaj, ko gre za narodne stvari. (Posl. dr. Pitacco: Nasprotno je resnica!) Saj vam prihajam s primerom. Neki Cumič iz Velikega Lošinja je svoje žalitve na škodo učitelja CM družbe istotam prekalil pred okrožnim sodiščem, takoj na to pa jih v puljskem listu „Giornaleto“ ponovil v namen, da bi prišel radi žaljenj potom tiska pred porotno sodnijo, od katere pričakuje, da ga ne obsodi. Skrajni čas bi bil, da se napravi red v sodnih stvareh, da pridejo zopet časi, ki so, žal, le kratko časa trajali, časi Gertscherja kakor predsednika višega deželnega sodišča, ko je vladala pravica. Sedaj pa se moramo, žal, spominjati hrvatskega pregovora: „Ako nemaš neprijatelja, majka če ti ga rodi.“ Dandanes je na čelu sodnih oblasti v Primorju Slovenec in reči moramo, da se dozdeva, da vladajo izvestni Covazi in vitezi Rinaldini in da so razmere take, da jih treba nemudoma zboljšati. Vsaj na sodnijah, kjer se ima deliti pravica, naj bi slednjič napravili red. Včasih trde, da nimajo zadostno ljudi. Jaz pa vem, da odklanjajo mlade ljudi, ki poznajo jezike, češ, da ni nobenega izpraženega mesta. (Pride še.)

Ljudsko štetje.

Naši uradi za ljudsko štetje bodo tudi še zanaprej odprti! Naj se o tem obvesti naše ljudi! Pazite da ne gredo v italijanske popisovalne urade.

Za hišne posestnike. Jutri prinesemo imenik lokalov v katerih morejo lastniki, oziroma administratorji hiš izročiti izpolnjene naznanilnice z ovojnimi polami vred.

povedal, za katero me je prosila. Gospica je priča —

„Molčite, gospod! Midva sva dogovorila za vedno!“ je vskliknila ona, mereča nesrečnega s pogledom opravičene nevolje in globokega zaničevanja.

Občinstvo se je s hrupom zavzelo za damo in na glavo dr. Berle je kar deževalo malo prikupljivih priimkov. Kdo ve, kako bi se bila stvar končala, da ni voz v kritičnem trenutku dosegel postaje!...

Naš junak ni vedel, kako je prišel doli v sneg. Žalilve so frčale okoli njegovih ušes in pred njim je stal oni suhi možiček.

„Gospod“, je nosiljal mahljaje s tanko palico s pozlačeno glavico, „ujel sem besede, s katerimi ste razžalili ono damo, in pravim vam, da ste surovež in neizobražen človek —“

„Gospod —!“

„Če niste zadovoljen s tem — sem baron Vetrovski in tu je moj naslov —“

Na srečo je zablodil med tem pogled vznemirjenega barona na stran, odkoder je sopihal prifrigan človek z napol razvezanim zavojem pestrih vzorcev za zimske obleke.

Iz neznanega vzroka je zapustil junaški plemič ta trenutek bojišče in zginitil s hitrimi koraki v prehod bližnje hiše, kamor se je namenil prav tako hitro tisti človek s pisanimi vzorci.

(Zvršetek pride.)

PODLISTEK.

Novo leto drja Berle.

Češki epikal Svatopluk Čeh, poslovenil A.

V.

Z olajšanim srcem je zapustil naš junak mesto svojega dosedanjega delovanja.

„Zdaj sem svoboden kakor ptič,“ se je veselil v duhu, „in lahko si izberem pot, po kateri bom mogel največ koristiti principom. Seveda se moram pripraviti za boje, trde boje. Toda zavest, da delam dobro, pojde z menoj; s toplim soglasjem me blagoslovi pred bojem, s sladkim nasmehom zaceli vsako rano.“

Spomin na drago nevesto ga je gnal k najbližji postaji tramvaja, da se popelje v odročni del mesta, kjer je stanovala.

V vozu je sedela med drugim tudi znana gospica, malo koketna stvarica, s katero se je včasih shajal v družbi. V kolikor je zahteval dobri ton, je vedno galantno ustrezal vsemu, kar ji je v njenem samoljublju prišlo na misel.

Sel je na prazno mesto nji nasproti in med njima se je razpredel dialog o vsakdanjih stvareh.

Važno za one, ki še niso dobili naznanilnic! — Sinočnji uradni „Osservatore Triestino“ objavlja sledečo vest: „Ker je c. kr. namestništveni svetovalec v Trstu doznal, da mnogi hišni posestniki ali njih namestniki še niso izročili svojim najemnikom dotičnih naznanilnic za splošno ljudsko štetje, ali pa jih zadržujejo in dajajo iste samo podpisati, da jih potem izpolnjujejo sami, je omenjena oblast objavila razglas, v katerem opozarja hišne posestnike in njih namestnike, da so po zakonu obvezani izročiti dotične naznanilnice svojim najemnikom, ki so od svoje strani po zakonu obvezani jih izpolniti in podpisati.“

Naznanja se tudi, da podatki, ki se nanašajo na tozadevne rubrike, morajo biti vpisani s črnilom in ne svinčnikom.

Le bi bil torej prebit! Nadejamo se, da bodo hišni gospodarji, oziroma administratorji hiš imeli sedaj vsaj toliko spoštovanja pred zakonom, na kateri se sklicuje navedena oblastvena naredba, da bodo sedaj izvršili ta zakon. Za nas pa začne še le sedaj glavno delo.

Hišni gospodarji, administratorji itd., bodo na vse možne načine pritiskali. Zato pozor! Vsakdo mora dobiti popisno polo v roke in mora imeti dovolj časa, da jo izpolni sam, ali pa da jo da izpolniti, kjer hoče sam, ali kakor hoče sam. Zato pozor! Poleg tega, da so spravili v gibanje ogromni aparat, izvršujejo Italijani še vsa možna nasilstva. Zato moramo mi biti na straži s podvojeno opreznostjo. „Piccolo“ pravi, da je ljudsko štetje mnogo važnejši čin, nego kake volitve. Temu primerno mora biti tudi naše delo še intenzivnejše.

Rok za izpolnjevanje naznanilnic za ljudsko štetje ni peremptoren, ni torej v tem pogledu omejen, da je naznanilnica neveljavna, če se odda po 3. t. m.

Kdor torej še ni prejel naznanilnice, naj naprej zahteva, da mu se izroči, četudi je minul rok, ki je bil predviden za izpolnjevanje in vračanje naznanilnic.

Nikdo Vas ne more zaradi tega, ker je ta rok minul, prisiliti, da ne izpolnite svoje naznanilnice v miru, ali da jo ponesete, kamor Vam je ljubo, da Vam jo izpolnijo.

Pojte po naznanilnice v statistično-anagrafični urad (ul. SS. Martiri 4), ali v urad c. kr. namestništvenega svetnika (ul. Caserma 7); izpolnite jih in izročite jih hišnim gospodarjem (administratorjem) pridržavši one, katere Vam ti-le morda ponudijo na podpis že izpolnjene.

Glavno pravilo je: ne podpisavati za ljudsko štetje ničesar, razun Vaše pravilno izpolnjene naznanilnice; ne odgovarjati nobenemu, ki ni Vaš zaupnik, na prasanja za ljudsko štetje, če Vam ne more pokazati Vaše od Vas podpisane naznanilnice.

Ljudsko štetje v Trstu in okolici se vrši potem lastnoročno podpisanih ali podkrižanih naznanilnic, za katere je vsak sam podal potrebne podatke za-se in za svojo družino. Uprite se vsakemu poskusu od katerekoli strani, da bi se izognili temu podpisu, ki naj jamči, da se posebno v narodnostnem oziru pokaže pravo lice mesta in okolice. Nikdo, vedite nikdo Vam ne sme podtikati naznanilnic, o katerih ne veste do zadnjega razpredelka, da odgovarjajo Vašemu prepričanju.

Kje je tu logika? „Piccolo“ je še pred par dnevi pisal, da ljudsko štetje nima nikakega političnega pomena. Sedaj je pa kar naenkrat zatrobil v drugi rog in že dva dni prinaša z debelimi črkami pozive, v katerih naglašajo, da je ljudsko štetje bolj važno, nego vsake volitve, ker tvori rezultat štetja celih 10 let podlago za narodna prava!

S tem „Piccolovim“ priznanjem je ob enem tudi pojašnjeno, zakaj smo mi začeli vso to akcijo, da bi dosegli pravično ljudsko štetje.

Administrator hiše v ulici S. Cellino št. 541. Weiss še ni izročil svojim najemnikom popisnih pol. Sicer prihaja vedno že drugega dne meseca po najemščino, ta mesec ga pa do tretjega še ni bilo blizu! Tudi od drugih strani smo čuli slične dogodbe. Najemniki prosijo Boga, da bi administratorjev sploh ne bilo nikdar več blizu po najemščino.

Ubogo italijanstvo Trsta! „Piccolo“ piše: „Prebivalci daljne okolice! Vi ste Tržani, kakor oni v mestu, a občevali, jezik Tržanov je italijanski!“

Ubogo italijanstvo! Strah je včasih res lepa reč! Ali ne vidijo Italijani, kako so smešni, ko se poslužujejo takih sredstev da bi ohranili fikcijo italijanstva?! Seveda: utopljenec se lovi tudi za slamnato bilko! Ali koliko daljnih okoličin misli „Piccolo“, da mu pojde na te limanice?!

Hišnim gospodarjem v mestu in po okolici! Opozarjamo naše hišne gospodarje v mestu in okolici, naj izpolnjene naznanilnice in ovojne pole drže doma in naj jih izročijo, ko dobe tozadevne pozive od magistrata. Pri tem naj pa pazijo, da ne bodo nepoklicanizirani izročali pol.

Kako ljudsko štetje je to? Glasom ministerjalne naredbe mora hišni gospodar izročiti svojim najemnikom dne 29. decembra popisno polo (naznanilnico). Najemnik ima potem časa do 3. januarja da polo izpolni po stanju 31. decembra. Dne 3. januarja ima gospodar zahtevati od najemnika izpolnjeno polo. V Trstu pa se niti ena desetina gospodarjev, oziroma administratorjev ni ozirala na to odredbo. Navadno prihaja v stanovanje kak pisar, ko gospodarja stanovanja niti ni doma. Tedaj se delo, za katero določa zakon pet dni, izvršuje na vrat na nos v par minutah. Ali odgovarja to namenu ljudskega štetja? Na vladi je, da odgovori na to vprašanje!

Kaj mislijo Italijani o ljudskem štetju? „Piccolo“ prinaša z debelimi črkami sledeči poziv: „Spominjajte se, da je ljudsko štetje mnogo važnejši čin, nego kake volitve. Poslanec ostaja v svoji službi šest let; mestni svetovalec štiri leta. Uspeh ljudskega štetja pa tvori za deset let podlago vsakega prava mesta.“

Priporočamo našim ljudem, naj si vzamejo k srcu gornje besede „Piccola“.

Dalje piše „Piccolo“: „Meščani! Kakor pri volitvah ne zadošča, da oddamo svoj glas, temveč treba tudi preprečiti sleparije nasprotnikov, tako je tudi o ljudskem štetju dolžnost vsakega doberga meščana, da prepreča pritisk, ki ga hočejo raznarodavatelji izvrševati na boječe, negotove in apatične.“

Tudi te besede „Piccola“ naj si naši ljudje vzamejo k srcu!

Raznih pritožb proti hišnim gospodarjem in administratorjem, ki niso izročili naznanilnic, za danes ne bomo objavili, ker se nadejamo, da bo naredba namestniškega svetovalca, ki jo objavljamo na drugem mestu, dosegla zaželjen uspeh. Če pa to ne bo pomagalo, napnemo druge strune. Da vidimo, ali bo mogoče prisiliti te pobesnele ljudi na spoštovanje zakonov!

Zgledi narodne zavednosti. Mnogo služkinj prihaja v naše urade pritoževati se, da so jih upisali gospodarji za Italijanke. Dalje smo prejeli:

Uslužbenka pri nekem c. kr. uradniku — po sili Italijanu — je zahtevala energično, da se ji pokaže pola, na kateri bi bila morala biti tudi ona zapisana, in ker je videla, da je zapisana za Italijanko, je lastnoročno prečrtala dotično sleparsko izjavo ter postavila „slovenski“.

Koliko služkinj bo v strahu reklo, da naj zapiše kakor gospod najbolje ve in zna, ker bodo mislile, da jih precej zapoše iz službe ali ker bodo imele preveč dobro mnenje o svojih gospodarjih. Ali zapomnite si, Italijan je nedostopen, ko se gre za uničevanje slovenskega življa — bodisi samo na papirju — za vsak drug čut človeškega dostojanstva.

Nadalje pomislite, da Vas ne drži iz ljubezni do Vas, ampak ker mu dobro služite, in ker mu dobitek nosite. Pri tem pomankanju služkinj se bo vsak gospodar varoval poslati proč svoje služabništvo, ker ga on sam nujno potrebuje.

Kakšno ljudsko štetje je to? Magistrat nas ima za norca! Prejeli smo: Drugače si ne morem tolmačiti samovoljnega raznašanja naznanilnic; eni jih dobivajo, drugi ne. — Ko sta šla dva očeta na anagrafični urad, kjer drže zapечатene italijansko-slovenske naznanilnice, so jima rekli, da jih raznašajo po abecednem redu. Na to je pripomnil imetnik stanovanja v ulici S. Cilio 535 — da njegov priimek pričinja z B, a vendar ni še dobil, a drugi s črko R so že dobili.

Magistrat je razposlal 21. dec. št. 2681/09 svoj notifikacijo, v katerem izrečno pravi, da on vsaki stranki dostavi naznanilnice. Danes smo že 3. pa jih nimamo in 5. jan. je treba iste izročiti. — Magistrat nas ima za norca! Kaj pravi namestništvo k temu?

Štetje se more podaljšati, dokler ne dobe vse stranke svoje naznanilnice. Tu treba nastopiti z odločnim protestom.

Pozor! Vsi oni Slovani, Hrvati, Srbi in Čehi, ki sami izpolnijo svoje popisne pole, so naprošeni, da radi kontrole prinesejo iste v eno ali drugo naših pisarn.

Tudi nemško-italijanske zapisne pole se sme izpolniti v slovenskem jeziku.

Občevalni jezik. Slovenci, Vaš občevalni jezik je slovenski: službeni Vam je lahko nemški, družabni morda italijanski, učni n. pr. francozki, trgovski komu angleški, bogoslužni nekaterim latinski, drugim staroslovenski: občevalni Vam je vsem slovenski! Ni namreč občevalni jezik oni, v katerem kdo največ občuje, največ govori, nego oni, kateri mu je sredstvo navadnega izraževanja; ne torej sredstvo službenih pogovorov, znanstvenih diskusij, trgovskega poslovanja, pobožnega bogoslužja, nego sredstvo za izraževanje navadnih, vsakdanjih misli in čustev. Občevalni jezik ni oni, katerega nam usiljuje slučajna okolnost, da smo n. pr. eden od nas galsilec v službi tržškega magistrata, druga posel v službi nemške družine, nego oni jezik, katerega sladki zvoki nam privro na usta, če hočemo izraziti misli ali čustva svojega navadnega življenja v jezikovni obliki, ki nam se najbolj prilaga. Kakor ni bel mramor cerkvenega oltarja zelen ali

rdeč potem, kakor solnčni žarki, ki ga obsevajo, prodirajo skozi zeleno ali rdečo steklo, — tako se tudi Vaš občevalni jezik ne spreminja po tem, kakoršnje je Vaše slučajno občevanje: tuji jezik je občevalni jezik Vaših gospodarjev, Vaše družbe — ne Vaš, kajti Vaš občevalni jezik je le slovenski jezik, sedaj in zmiraj, v Trstu in v vsakem drugem kraju sveta.

Italijanska nasilstva. Vratar hiše na vogalu ulic Pondeares in Arcato in Barriera na Arcato se je zapisal za Slovenca. Gospodar je rekel vratarju, da mu je napravil sramoto in da mora takoj iz hiše. Opozarjamo omenjenega gospodarja, da ako se bo njegovemu vratarju zgodila najmanjša krivica, bo podana proti njemu takoj kazenska ovadba.

Dnevne novice.

Srbski princ Gjorgje pojde na Francosko. Belgrajska vlada se pogaja s pariškim odposlanstvom v svrhu, da bi princ Gjorgje vstopil v francosko vojno šolo in da bi ostal tamkaj dlje časa. Vlada želi, da bi bil princ vsprejet v francosko vojsko.

Milovanović v Bukarešti. Iz Bukarešte poročajo, da je srbski minister za unanje stvari Milovanović dospel tjakaj, da priredi vse potrebno za posete kralja Petra na romunskem kraljevskem dvoru.

Tolovajstva v Kočevju. Na novega leta dan so bili v Kočevju veliki izgredi proti tamošnjemu kapelanu Kopitarju. Popoldne je prišel v slovensko društvo, ki je je ustanovil v Dolgi vasi. Najeti in nahujskani Kočevjarji so ga napadli in na nečuten način ravnali z njim in z drugimi Slovenci, ki so bili v njegovi družbi. Kočevci so Slovence suvali, jim pljuvali v obraz, jih obmetavali s kamenjem in kosi ledu in pri tem žvižgali in trobili. Pregnali so Slovence iz Dolge vasi. Več kakor eno uro so jih bombardirali. Kapelan Kopitar je ranjen pod levim očesom. Slovenske žene in dekleta so bila opsovana in opljuvana. Orožniki in redarji niso storili ničesar v obrambo Slovencev. Po noči so Kočevjarji napadli hišo slovenske posojilnice in jo vso ponesnažili s črnilom. Med demonstranti so bili tudi javni uradniki.

Domače vesti.

Imenovanje. Gospod Atilij Devet je imenovan uradniškim aspirantom pri južni železnici in v tej lastnosti prestavljen v Arco na Tirolskem.

Smrtna kosa. V Rojanu je preminul po večletnem bolehanju včeraj gosp. Ivan Marija Ferluga, značajan rodoljub, mnogoleten pevec — eden iz izumirajočih pevske garde. Pokojnik je bil mirna duša in spoštovan od vseh. Ohranimo mu blag spomin.

Koliko je vredna obljuba avstrijskega naučnega ministra? Citateljem „Edinosti“ je znano, da je minister Stürgkh v svojem odgovoru na interpelacijo dr. Rybářa slovesno izjavil, da bo s 1. januarjem 1911 na državni deklariaciji šoli v Trstu nameščena stalna podučiteljica za neobvezni slovenski pouk. Danes je tretji dan januarja 1911, a o novi slovenski učiteljici ni ne sluha ne duha, da-si je bilo mesto razpisano z nastopnim rokom 1. jan. 1911 in je dotični strošek v preračunu zagotovljen. Porečijo sicer na tržškem namestništvu, da smo sitni, ker vedno tožimo, a gospoda naj ne pozabijo, da ne dele miloščine, ampak da bi imeli vršiti dolžnost. Ali smo morda na Turškem za časa Abdul Hamida?

Grljan. Italijane je strah, da pride tudi hotel „Bellevue“ poleg Grljana v slovenske roke. Če se ne motimo, pa je ta hotel že v slovenskih rokah, ker je lastnik — Slovenec. „Indipendente“ pa pravi, da s tem, da pride poleg hotela Grljan v slovenske roke tudi hotel Bellevue, Grljan še ne postane slovenski. „Ind.“ ima prav. Grljan ne postane slovenski, ker — je že!

Magistrat je osrečil našo okolico z novimi krajevnimi imeni. Ima sicer pravico — v nezadovoljnost vseh pravih, tudi italijanskih Tržčanov, ki z žalostjo pogrešajo stara ukoreninjena imena — krstiti in prekrščevati ulice in trge. Nima pa pravice vstvarjati nova krajevna imena. Ne prigravajate, da so krstili le frakcije, torej krajevne odlomke, ne pa krajev samih. Med ulico (trgom) na eni strani, in krajem na drugi strani je bistven razloček: med krajem in krajevnim odlomkom pa je razloček le v dimenzijah, ne v bistvu.

Proti magistratovemu samovoljnemu činu, ki igruje starodavna krajevna imena, bo treba, če mogoče, potem zakonite pritožbe, na vsak način pa v praksi ukreniti vse potrebno, da ostane le pri jalovem poskusu. Zaradi tega bi bilo nujno potrebno, da se osnuje odbor izmed naših okoliških izobražencev, ki naj na podlagi katastralnih map in neposredne informacije na licu mesta sestavi natančen imenik za krajevne odlomke, katerega postavimo proti raznim in monte, in valle, in piano, in poggio, vetta in pendice.

Mladi okoliški izobraženci, hvaležno delo za Vas; okolica Vam bo hvaležna in mestni Slovenci tudi, če jim podate vspešno orožje proti statistično-anagrafični toskanizaciji.

Tudi podružnica Slov. plan. društva bi se morda zanimala za stvar. W.

„Miklovo Zalo“ je uprizoril „Klub dram. dil.“ na Proseku na dan sv. Štefana. Nad 700 oseb je napolnilo prostorno dvorano „Gospodarskega društva“, tako, da ni bilo možno niti ganiti se. Veliko jih je pa odšlo, ker je bilo razprodano vse do zadnjega kottička.

Oder je bil pre malo razsvetljen, čemur naj se v prihodnje odpomore. Scenerija je bila izborna, le Turki bi morali več turških znakov na svojih šatorih, istotako v haremu. G. ca Martelančeva (Miklova Zala) morala bi se na domu vesti bolj priprosto — v haremu pa bolj bojazljivo. V obče je pa ugajala. G. Starčeva je izborno pogodila Almiro. Napram Mirku zapeljiva a napram Zali polna neugasnega sovraštva in maščevanja, pokazala je zopet da ima „Klub“ v njej izvrstno moč. Vse druge ženske vloge so bile tudi dobro igrane. Zid Tresoglav (g. Cibic) je bil na mestu. Vse na njem, maska, postava, glas, nastop, kretnje, sploh vse je bilo dobro, vse je kazalo, da se je kar uživel v svojo težko vlogo. Serajnik (g. Ban) pravi stari kmetijski tip, nas je s svojim igranjem in izvrstnim glasom kar presenetil. Mirko, njegov sin (g. Starc) je dobro rešil svojo nalogo; tupatam je bil preih; sicer pa se mu je videlo, da je žrtva vse prestave. Ali bi ne bilo bolje, ako bi g. Starc le vodil predstavo in da bi si ne nakopaval se večjega truda z vlogo? G. Brišček je kakor župnik pokazal igralski talent. G. Pirjevec, turški paša, in g. Ban, Sulejmanaga, sta nas toliko z nastopom kolikor v svojih maskah in krasnih kostumih kar iznenadila; istotako drugi Turki in straže. G. Ferfolja in g. Kocbek kakor berača sta bila izborna. Posebno v zadnjem dejanju je g. Kocbek tako dobro igral, da je človek nehoti misliti, da ima pred seboj slaboumnega človeka. Marko Zalin sirc v turški sužnosti (g. Vrabec) je bil dober. Ravno tako povoljne so bile druge manjše vloge. Na splošno se je videlo, da so se vsi igralci več ali manje uživali v svoje vloge in zadovoljen more biti klub, da ima take diletanške moči. Vesel mora biti tudi g. režiser, ki je znal na tak mal oder spraviti nad 30 oseb.

Silvestrov večer na Poreznu. Mučna burja, ki je brila zadnje dni po Trstu, z še silnejša, ki je razsajala v soboto po snežnih naših planinah, je gotovo odvrnila marsikatero planinca od „Silvestrovega večera“, ki so ga obhajali v koči vrh Porezna (1631 m).

A vendar se je zbrala tudi letos v lični kočici vrh Porezna družba navdušenih planincev, da proslavi ta pomemben večer. Zastala ni seveda tudi naša tržaška podružnica.

Vsled silnih snežnih vrtncev, ki so se dvigali kakor gost dim proti nebu, je bila pot proti vrhu zelo mučna. Vsak korak je bilo treba dobro vpostaviti, da ga ni spodnesla močna burja. A vkljub vsem oviram smo dospeli srečno na vrh v kočjo, kjer se je razvil pristrčen planininski večer, ki ostane gotovo slehernemu udeležencu v nezabnem spominu.

In ko je nastopila polnočna ura in smo se poslovili od starega leta, bila je v vseh naših srcih le ena želja, da bi bilo tudi novo leto slov. planincem vsikdar milo in srečno ter da bi delovanje slov. pl. društva tudi v novem letu stopalo krepko naprej ter kazalo svetu krasote, ki jih imajo naše slovenske planine.

A ko je napolnilo jutro in so zgornje zadnje zvezdice z jasnega neba, zažarele so visoke sosedne snežne planine v vsej svoji divoti — bil je prizor in razgled, kakoršnega je le težko najti v gorah. Divne so naše planine v poletju, a kdor jih je posetil tudi v zimi, ta se je divil očarujočim prizorom, ki bil jih v vsakem drugem letnem času zastojni iskal.

Se iskren zadnji pozdrav planinskemu svetu in po snežnem robu nas je odvela pot zopet v dolino in proti domu.

Tebi pa, Cerkljanska podružnica in vsim onim vrlim odbornikom, ki so prihiteli na vrh, pristrčna zahvala za prireditve krasnega večera vrh te naše sloveuske planine.

Izkaz posredovalnice slovenskega trgovskega društva „Merkur“ v Ljubljani.

Sprejemo se: 0 knjigovodja, 3 kontoristi, 0 poslovodja, 5 pomočnikov mešane stroke, 1 pomočnik železninske stroke, 0 pomočnik manufakturne stroke, 1 pomočnik špecerijske stroke, 1 pomočnik galanterijske stroke, 0 blagajničarka, 0 kontoristinja, 5 prodajalk, 11 učencev, 0 učenka, 1 potnik, 0 korespondent, 0 skladiščnik.

Službe iščejo: 3 knjigovodja, 0 skladiščnik, 4 kontoristi, 2 poslovodja, 3 potniki, 21 pomočnikov mešane stroke, 6 pomočnikov železninske stroke, 12 pomočnikov manufakturne stroke, 16 pomočnikov špecerijske stroke, 5 pomočnik. modne in galanterijske stroke, 7 kontoristinj, 13 blagajničark, 15 prodajalk, 2 korespondenta, 4 učenci, 2 učenki.

Posredovalnica posluje za delodajalce in člane društva popolnoma brezplačno, za druge pa proti mali odškodnini.

Mesarji so sklenili odpreti mesnice. Ker je večina mesarjev hotela v znak protesta proti pomankljivemu dovažanju mesa imeti še včeraj in danes zaprte mesnice, je obrtna oblast izdala naredbo. Namestniški svetnik je poslal vsem mesarjem odlok, v

x **Manufakturna trgovina.** Morpurgo je prenehala s svojim delovanjem. Slovenci so svoje dni znosili toliko svetlih kron tej laški trgovini, da sta se mogla gospodarja brez skrbi umakniti v „penzijo“. Kakšen „penzijo“ čaka na stare dni pa zavedne slovenske trgovce, to je težko prerokovati....

x **V Črničah** bo imel tamošnji „Sokol“ v petek na praznik 6. t. m. svoj letni občni zbor.

Gospodarstvo.

Za izvoz primorskih vin v prekmorske dežele, V petek 23. m. m. je imel medpokrajinski odsek za izvoz vina iz Trsta v prekmorske dežele sejo z naslednjim dnevnim redom: 1. Poročilo o delovanju ožjega odseka; 2. Perspektiva za izvoz naših vin in izjava avstrijskega vinarskega kongresa; 3. Predlog, tičoč se ustanovitve magazinov v Trstu za izvoz naših vin; 4. Posvetovanje o tem, kako naj bi se zagotovila primerna količina tipičnih, za izvoz primernih vin; 5. Predlogi, kaj naj bi se ukrenilo, da bi se dosegel praktičen namen z dosedanjim proučevanjem in 7. Slučajnosti.

Razne vesti.

Največji žitni trgi v Ameriki. Mesto Winnipeg v zahodni Kanadi, ki je pred 10 leti bilo svetu še popolnoma neznano, zavzema danes prvo mesto med svetovnimi žitnimi trgi. Tekom enega leta, od avgusta 1909 do konca julija 1910, se je nabralo tam 3420 milijonov litrov pšenice, dočim v Minneapolis (Združene države), doslej največjem tržišču za pšenico, niti 3000 milj. litrov. Tekom kratkega časa je množica pšenice na vinipeškem trgu narasla za 50%, in že sedaj se računa, da postane mesto Winnipeg v kratkem tudi največje tržišče za oves in bo v tem oziru prekosilo Chicago. Ostala velika žitna tržišča v Ameriki so Buffalo, Duenth, Kansas City, Chicago hin New York.

Čudovit otok. Eden najčudovitejših otokov je „Beli otok“, ki se nahaja 30 morskih milj daleč od Nove Zelandije. Otok se dviga iz morja navpično kakor silen steber in je vedno obdan s paro in oblaki. Od daleč napravljajo utis kakor ogromna oblaka grmada. Visok je 300 m, a njegov obseg obstoji iz čistega zvepla. V notranjosti otoka se nahaja jezero, v katerem je voda vroča 43 stopinj. Blizu jezera je veliko žrel, iz katerih se neprenehoma dviga par. To je vzrok, da je otok vedno obdan od para in oblakov.

Velika mega v Milanu. Te dni je bila v Milanu gosta megla, vsled česar se je pripetilo več nesreč. Sedem oseb je padlo v vodo, od teh so tri utonile. 60 oseb je bilo povoženih.

Židje v Galiciji odrinejo na Ogrsko. V Galiciji stopi z novim letom v veljavo nova naredba utesnjenosti točenjeh kih pijav, tako da bo okoli 10.000 židov brez služke. Alkolne pijače so točili gališkemu ljudstvu v glavnem židje. Teh 10.000 se nameravajo baje sedaj izseliti na Ogrsko. Srečna dežela!

Kanal med Črnim in Baltičkim morjem. Ruska vlada je potrdila tozadevne načrte za zgradbo kanala med Črnim in Baltičkim morjem. Stroški za izvedbo so proračunjeni na 26 mil. rubljev.

Pozor! Vsi Slovenci in Slovani sploh, tudi oni, ki izpolnjujejo sami naznanilnice, so naprošeni, da blagovolijo prinesiti svoje naznanilnice centralni pisarni političnega društva (Nar. dom v Trstu) oziroma naj se prijavijo v eni ali drugi sekciji, predno oddajo svoje izpolnjene naznanilnice magistratu oziroma hišnim gospodarjem.

Osem dni poskušnje!

Ne kupujte ur, ako jih ne poskusite! Pošiljam vsakomur ki naroči, pristno 14 karatno uro iz plave - zlata. Dvojni pokrov, za ceno 20 K. Pri naročbi naj se pošlje samo polovico in ostalo po preizkušnji. Triletno jamstvo. Naročila naj se pošljejo na: JOH. WEINER, DUNAJ XIX/L. Boschstrasse 2/7.

Mali oglasi

Iščem vzgojiteljico za moje tri hčerke II in III razreda. Vstop v februarju. Matilde Majdič-eva. Kranj.

Prodajo se okna, vrata, ključavnice in kamnita okna. - Zumljše, ulica Sette Fontane, Fran Kocian. 2118

Poskusite FI-GOVO KAVO „Salutin“ ki je naj-finejši in najzdravejši kavni pridatek. Dobiva se v vseh boljših prodajalnicah. 0000



Grafefoni, znamka „Angelj“

Za olajšanje nakupa ... svojim klientom o priliki božiča in novega leta bo

Tržaški grafični zavod v Trstu

Piazza della Borsa 13, I. nad., Tel. 742

prodajal samo v tem mesecu vse plošče znamke ANGELJ, navedne in znamenite novega kataloga z popustom 20% - Bogat izbor fonotipije „ERA. FA. VORIT, JUMBE in KALIOPE. FA. Dvojne plošče — dva komada K 2:50. Popust 30% na katalog Rena & Serena. Igle prve vrste v skatljicah 200 komadov št. 40. Novi tip govoreč z aparatom v velikem izboru. Popravki in pritiskane vsake vrste. PRODAJA NA OBROKE.

Odlikovana delavnica in zaloga

sedlovja in potnih predmetov

FRIDERIK HERTAUS, TRST, ulica Stadion št. 10.

V založbi

Jg. pl. Kleinmayr & Fed. Bamberg v Ljubljani

ravnokar izšlo

SLAVOJ KLEPEC

Zbirka slovenskih citatov in aforizmov

broširana K 2:50, vezana K 3:50, po pošti 20 vin. več.

Z večjo roko in z dobrim okusom je Slavoj Klepec v tej knjigi zbral 1086 aforizmov in citatov iz slovenske književnosti ter jih uredil po abecednem redu. Knjiga je visoke književne vrednosti, zakaj v njej se zrcali mišljenje in čustvovanje odličnih slovenskih pisateljev, mislecev in pesnikov. „Aforizmi in citati“ niso, da bi jih čitatelj prebiral zdržema; ali po malem uživani, podajajo čvrsto duševno hrano, zlasti ker odpirajo širok pogled v veliki razvoj slovenske književnosti od Prešernovih časov do današnjih dni. Tukaj so zbrane raznotere dragocenosti, ki bi bile na čast tudi vsakemu velikemu narodu.

Dobiva se v vseh boljših knjigarnah ali naravnost iz založbe Jg. pl. Kleinmayr & Fed. Bamberg v Ljubljani.

Podpisani priporočajo slavnemu občinstvu svojo

pekarno : in : sladščičarno

Trst, ul. Sette Fontane 834 (vogal Dozadoni)

Prodaja cel dan svež kruh vsake vrste in slaščice. ZALOGA MOKE iz prvih mlinov. — Vsakovrstni prepečenot (Biscottini).

JOSIP VATOVEC.

: Postrežba :

tudi na dom.

Čevljarnica „Alla città di Trieste“

GIACOMO FREGAN di S.

Trst, ulica delle Poste št. 6, vogal ulice Nicolò Machiavelli

Velikanski prihod zadnjih novosti

čevljev za moške, ženske in otroke

zajamčene kakovosti.

Angleško blago lastnega izdelka. — Specijaliteta: plesni čevlji in čevlji sorré.

Priporočajo se posebno:

LOVSKI IN PLANINSKI ČEVLJI.

Zelo zmerne cene.

Zaloga pet iz gumija: ORIGINALNI BERSON.

Na Opčinah!

Pozor na št. 170

Prodaja vso potrebno opremo za mrličje, vsakovrstne krste, sveče, vence, umetnih cvetlic, vence iz Perl, Porcelane in Metalne, Pokrivala, Pajčolane, Polstri itd. Vse potrebne mrtvaške predmete. Sprejema naročila pogreb. Najnižje cene.

JOSIP MRZEK

zastopnik Novega pogreb. Podjetja v Trstu, Corso 49, Tel. 1402

Hiša pri sv. Ani se prodaja pod ugodnimi pogoji. Podatke se vdobi v pisarni dra. Frana Brnčiča, odvetnika v Trstu, Via Nuova št. 13, I. nadstropje. 2252

Josip Stofa mizaraki mojster, Trst, ulica Belvedere št. 8 izvrajuje vsakovrstna mizaraka dela.

Kat. vd. Mulej Trst, Piazza Ponterosso št. 6. Trgovina jestvin in kolonijal. Zaloga sveč, mila in čistila v prid družbe sv. Cirila in Metoda. Priporočila se Ivan Bidovec 1846

Kupujte „Nar. kolek“

RESTAVRACIJA „AL TELEGRAFO“

(nasproti glavne poste)

ulica Squero nuovo št. 17

Zajutrek po 30 stot., kosilo 60 do 80 stot. Za naročnike znižane cene. Vino istrsko, opo. o. ri-hembarško, vipasko in teran. — Refoš v steklenicah. Vsak dan sveže ribe po nizkih cenah. Puntigamsko marčno pivo. — Nemška, češka in italijanska kuhinja. Priporočila se udani

F. Vondruška, restavrater.

Maccari & Pross

Trst, Via Malcanton št. 9

Tkano in volneno blago

za moške v velikem izboru

po zelo ugodnih cenah.

Na zahtevo se dopošljejo uzorci gratis in franko.

ANTON BARUCCA

MIZARSKI MOJSTER

Trst, ulica San Francesco d'Assisi 2.

Specijalist za popraviljanje

roulet na oknih.

Na željo se menjajo pasovi in zmeti.

Jamči za popolno dele in se ne boji konkurence

Dr. Fran Korsano

Specijalist za sifilitične in kužne bolezni

ima svoj

AMBULATORIJ

v TRSTU, v ulici San Nicolò št. 9 (nad

Jadransko banko).

Sprejema od 12. do 1. in 5.1/2 do 6.1/2 pop

Francesco Gasparini

ODLIKOVANA DELAVNICA

za umetn. pohištvo

in okrašenje

Trst, ulica Giuseppe Gatteri 34

Norberto Nachtigall

Trst, ulica Nuova 41, Trst

(PALAČA - SALEM)

Zaloga in zastopstvo zelo

ugledne švicarske ovare.

Vsakovrstne ure, žepne

ure od 5 kron dalje.

Budilniki od K 2:40 dalje.

Zlatnina se prodaja po

ugodnih cenah.

Nov buffet pri sv. Ivanu

Luigi BRAIDOTTI

Via S. Cillino št. 1157 (Sv. Ivanu) Trst

Izbor razne svinjine

in sira, kakor tudi piva, vina in likerjev s postrežbo

kave. Se priporočila LASTNIK.

Odprto do ene popolnoči.

Ajdovo mok

pristno domačo

priporočam. CENE ZMERNE, postav-

ljam franko v trgovino.

FRANC KALAN

Škofjaloka št. 6.

Zaloga obuvala

in lastna delavnica

PAVEL VISINTINI

Trst, ul. Glosue Carducci 31.

Flujalka ul. S. Sebastiano 8.

Velika izbora moških

ženskih čevljev. - Po-

prave se izvršujejo toč-

no in solidno

po zmernih cenah